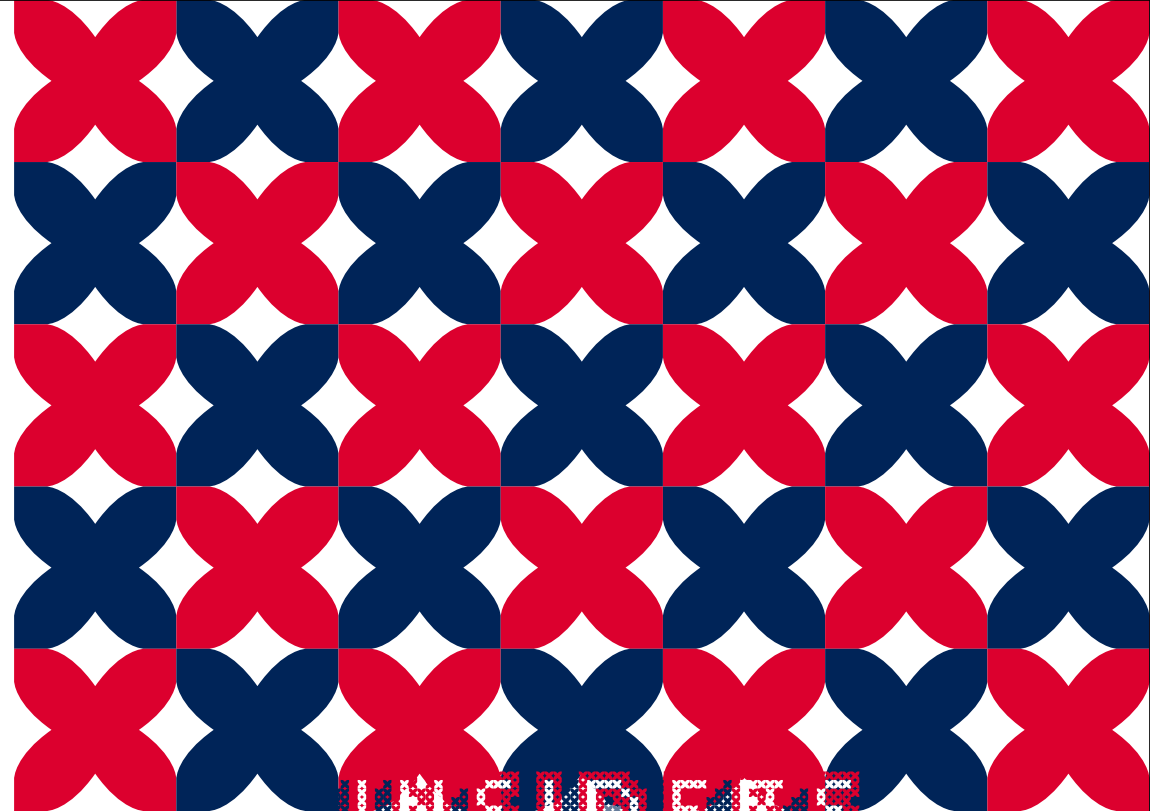


arc en rêve & le **CAPC**, le musée d'art contemporain et le centre d'architecture s'associent pour créer l'exposition *Insiders*, dans le cadre d'Evento, première édition de l'événement artistique & urbain de Bordeaux. *Insiders* et Evento entrent en résonance autour de la thématique intime / collectif. La manifestation *Insiders* rassemble plus de quatre-vingts artistes, architectes et collectifs de tous horizons qui ont en commun des façons de déborder des limites de leurs disciplines. À la manière des premiers folkloristes, les artistes contemporains se tournent vers une pratique de recensement de matériaux culturels, tandis que les architectes proposent des modes d'exercices alternatifs en relation avec de nouveaux modes d'appropriation de la ville et de l'architecture. La sélection des projets exposés résulte d'une enquête dans les champs respectifs de l'art, et de l'architecture, sur les interrelations entre cultures savantes et cultures populaires. Face aux questions sociales et économiques qui travaillent le monde, face au modèle d'une culture globale, *Insiders* explore la singularité des dynamiques d'échanges et d'organisations inédites porteuses de nouvelles valeurs collectives.

the CAPC & **arc en rêve**, the architecture centre and the contemporary art museum have worked together to create the exhibition *Insiders* as part of the first edition of Evento, the Bordeaux cultural and urban biennale. *Insiders* and Evento are interrelated, both focusing on the theme of "the private and the collective". *Insiders* brings together over eighty architects and collectives from a variety of backgrounds who have in common ways of overstepping the frontiers of their respective disciplines. Like the early folklorists, contemporary artists have explored ways of collecting a variety of cultural materials, while architects offer alternative approaches relating to new ways of appropriating the city and architecture itself. This selection is the result of a survey in the fields of art and architecture and focusing on the relationships and influences that link "high" culture to "popular" culture. *Insiders* responds to current world social and economic issues and models of global culture by exploring new and singular dynamics of exchange and organization that bear the potential for new collective values.



INSIDERS

PRATIQUES
EXPERIENCE
USAGES
PRACTICES
SAVOIR-FAIRE
KNOW-HOW

EXPOSITION / EXHIBITION
ARC EN RÊVE CENTRE D'ARCHITECTURE + CAPC MUSÉE D'ART CONTEMPORAIN

09.10.2009 → 07.02.2010

ENTREPÔT, 7 RUE FERRÈRE, BORDEAUX

insiders-evento09.blogspot.com

evento2009.org

arccentreve.com

bordeaux.fr

EVENTO

Evento est un événement de la Ville de Bordeaux, piloté par la Direction Générale des Affaires culturelles avec la collaboration de l'ensemble des directions opérationnelles de la Ville de Bordeaux.



Ce projet est cofinancé par l'Union Européenne. L'Europe s'engage en Aquitaine avec le Fonds européen pour le développement régional.